

**بلاغ لمجلس المنافسة متعلق بتبليغ مشروع عملية تركيز اقتصادي يخص تولى شركة
«Toyota Motor Corporation» المراقبة المشتركة لشركة
«Cellcentric GmbH & Co. KG»، إلى جانب المساهمين الأصليين**

طبقا للمادة 13 من القانون رقم 104.12 المتعلق بحرية الأسعار والمنافسة والمادة 10 من المرسوم التطبيقي رقم 2.14.652 كما تم تغييرهما وتتميمهما، يضع مجلس المنافسة رهن إشارة العموم "ملخص العملية" أدناه والذي يتضمن المعلومات الموجهة من قبل الأطراف.

وقد تم إعداد هذه المعلومات من قبل الأطراف المبلغة التي تعتبر وحدها المسؤولة عنها، ذلك أن كل المعلومات، الخاطئة أو غير الصحيحة، التي قد تشتمل عليها لا تعبر بتاتا عن موقف مجلس المنافسة حول العملية المرتقبة.

إن نشر هذا البلاغ لا يفيد بأن ملف التبليغ يعتبر كاملا طبقا لأحكام المادة 9 من المرسوم رقم 2.14.652 الصادر بتطبيق القانون رقم 104.12 المتعلق بحرية الأسعار والمنافسة، كما تم تغييرهما وتتميمهما.

أسماء المقاولات والمجموعات التي تنتمي إليها:

- **الجهة المقتنية:** شركة «Toyota Motor Corporation»؛
- **الجهة المستهدفة:** شركة «Cellcentric GmbH & Co. KG»
- **المساهمون الأصليون:** شركتي «Daimler Truck AG» و«Aktiebolaget Volvo»

طبيعة العملية:

- تولى المراقبة المشتركة .

القطاعات الاقتصادية المعنية:

- سوق صناعة وتوريد أنظمة خلايا الوقود الهيدروجينية.

الأجل المحدد للأغيار المعنيين من أجل إبداء ملاحظاتهم:

- 10 أيام ابتداء من تاريخ نشر هذا البلاغ، وينتهي هذا الأجل يوم 14 شتنبر 2026.

ملخص غير سري للعملية مسلم من قبل الأطراف

توصل مجلس المنافسة بتبليغ بمشروع تركيز اقتصادي يتعلق بتولي شركة «Toyota Motor Corporation» المراقبة المشتركة لشركة «Cellcentric GmbH & Co. KG»، إلى جانب المساهمين الأصليين. المتمثلين في «Aktiebolaget Volvo» و«Daimler Truck AG».

«Toyota Motor Corporation» هي شركة مساهمة خاضعة للقانون الياباني، ومدرجة في بورصة طوكيو، ويقع مقرها الاجتماعي في 1 Toyota-cho, Toyota City, Japan. وهي شركة متخصصة في صناعة السيارات، وتنشط أساساً في تطوير وإنتاج وبيع سيارات الركوب، بدءاً من السيارات الحضرية وصولاً إلى سيارات الدفع الرباعي والشاحنات الصغيرة (Pick-up)، بالإضافة إلى إنتاج وبيع الحافلات. كما تعمل الشركة على تطوير تكنولوجيا خلايا الوقود عالية الجودة، بما في ذلك تلك المخصصة لسيارات الركوب.

«Aktiebolaget Volvo» هي شركة مساهمة خاضعة للقانون السويدي، يقع مقرها الاجتماعي في مدينة غوتنبرغ بالسويد، وهي مدرجة في بورصة ستوكهولم. وتنشط الشركة على الصعيد العالمي في مجال إنتاج وبيع الشاحنات المخصصة للسير على الطرقات وخارجها، والحافلات، ومعدات البناء، والمحركات البحرية، والمحركات الصناعية المخصصة للتطبيقات خارج الطرقات ولإنتاج الطاقة، فضلاً عن محركات المركبات المخصصة للسير على الطرقات.

«Daimler Truck AG» هي شركة مساهمة خاضعة للقانون الألماني، يقع مقرها الاجتماعي في مدينة ليفيلدن-إشتردينغن بألمانيا. وتنشط الشركة على الصعيد العالمي في مجال إنتاج وبيع الشاحنات المتوسطة والشاحنات الثقيلة المخصصة للنقل لمسافات طويلة، والتوزيع، ونقل مواد ومعدات البناء، فضلاً عن المركبات الخاصة المستخدمة أساساً في التطبيقات والخدمات البلدية.

«Cellcentric GmbH & Co. KG» هي شركة مشتركة خاضعة للقانون الألماني، ويقع مقرها الاجتماعي في Neue Str. 95 (Industriepark Nabern)، ألمانيا. وتعمل الشركة على تطوير وإنتاج

وتسويق أنظمة خلايا الوقود الهيدروجينية («FCS») المخصصة للشاحنات الثقيلة (≤ 16 طنًا) ولتطبيقات أخرى ذات متطلبات مماثلة في جميع أنحاء العالم، بما في ذلك الحافلات وغيرها من المركبات الثقيلة.

حرر في الرباط بتاريخ 3 شتنبر 2026